

Виходить у Львові що  
дни (крім неділі і гр.  
кат. свят) о 5-їй то-  
дні по полуночі.

Редакція і  
Адміністрація: універ-  
ситет Чарніцького ч. 6.

Письма приймають са-  
мим франковані.

Рукописи звертають ся  
також на скриме жаловані  
за вложением оплату  
поштової.

Реплікації не відповідають  
загалом вільні від оплати  
поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

## З Ради державної.

На засіданю комісії бюджетової встановлено до бюджету 20.000 зл. на жертви під час катастрофи в копальні вугля в Біркес. Опісля раджено дальше над етатом міністерства справедливості. Над внесенем п. Лагінії в справі утворення суду повітового в Істриї і завіщення таблиць урядових в двох написах завелася остра дебата межи італійськими, а хорватськими послами. Остаточно ухвалено резолюцію пос. Пентака визиваючу правительство, щоби зарядило в справі написий на судах що потреба відповідно до місцевих відносин.

Пос. Лупул домагався заведення фабрики тютюну на Буковині. Міністер фінансів др. Більський відповів, що така фабрика може бути аж тоді заведена, коли фабрики галицькі не будуть покривати конкуренції в Галичині і на Буковині.

На вчерашньому засіданю комісії бюджетової ухвалено титул: податки безпосередні. Міністер фінансів заявив, що правительство кладе вагу на як найскоріше закінчене нарад комісії для ревізії катастру грунтового і в зasadі годиться на зменшене загальної суми податку грунтового. На случай закінчення реформи податкової припадає бути поодиноким краям значна участь в доході з податків. — Пос. Рутовський домагався регуляції рік і енергічної акції в тім напрямі проти широчинських катастроф і спустошень елементарних. Бесідник висказував відтак бажання в справі товариств асекураторів і домагався законного управління еміграції та агентур еміграційних, а наконець використав урядів консульярних

для розумної еміграції і політики кольоніяльної. Наконець порушив ще справу Морського Ока. — Пос. Герольд жалувався на то, що чеський намісник і урядники намісництва не знають докладно чеського язика і жадають, щоби самим чеським радам бодай два місяці що року. — Пос. Кайцль запитував, чи звістний рескрипт бувшого президента міністрів Кільмансегга до урядників в справі виборів не буде відкликаній і згадав також о справі вибору бурмістра у Відні та розгляданню ради громадської і сказав, що факт сей стоять в суперечності з основами конституції.

Президент міністрів Ґр. Бадені відповідаючи на всі питання попередніх бесідників сказав, що до властив державних і автономічних, то треба щоби они спільно і згідно діяли. Тої самої засади держава він і в Галичині, а в своїм часі поставить він в сім напрямі свої внесення, треба однакож уважати всілякі відносини в поодиноких краях коронних.

Щодо справи язикової в Чехії, то президент міністрів стоїть на тім становищі, що урядники можуть і мусять знати мову жителів дотичного краю. Намісник Чехії не уживає чеської мови так часто, якби того можна було для того, що має до неї якусь відразу, лише зі взгляду на інтересованіх послів. Щодо речівця скликання чеського сойму то завинить він від скорости робіт в Раді державній.

Дальше сказав президент міністрів, що правительство не єсть парламентарне, але юстиційне. Президент міністрів бере на себе одвічальність за непотверджене Людгеріа і сказав свого часу, що він єсть одвічальним перед Монархом за причини, задля яких не пред-

ложив вибору Людгеріа до потвердження. За факт непотвердження президент міністрів одвічальній перед парламентом, але не обов'язаний подавати причини. Мимо того правительство подало ті причини. Що ще до причин, задля яких розвязано раду громадську, то правительство не лише має право, але й обов'язок розвязати раду громадську, скоро набере переконання, що она не сповіяє своєї задачі.

Що до т. зв. розпорядження урядового, то президент міністрів сказав, що не знається в нім нічого такого, що обмежає урядників у виконуванні їх прав конституційних. Що до зборів, то президент міністрів того переконання, що не конче потреба, щоби на кождих зборах був комісар правительственный і там слухав бесід, яких урядник не повинен слухати.

Що до регуляції рік, то сказав президент міністрів, що она буде поступати в міру відносин бюджетових.

Еміграції не можна законом управляти лише прихильним поступованем в сій справі. Міністерство справ заграничних уділило міністерству справ внутрішніх цінних справо-здань консулярних, в яких виходить, що еміграції до Бразилії задля тамошніх відносин абсолютно не можна піддерживати. — Щодо примусової асекурації правительство ще не зняло становища, а в справі заведень для уваження на случай нещастиї пригоди зберігається з кінцем сего місяця анкета, котра зарадить, що буде потреба. Наконець що до Морського Ока сказав президент міністрів, що правительство угорське уважає відповідь жадання Галичини.

з ним лучить ся нині згадка про праотців Авраама, Ісаака і Якова. Як вже попереду було сказано, мав Авраам жити в долині Мамре або Мамбрі, в тім місці, де стоїть нині ще один Авраамів дуб (теребінта), другий вломила буря ще в 1889 р.; місце то в ріжких сторонах показувано ріжко, нині показують его на північнім заході, півтретя кілометра від Геброна. В самім же місті, там, де тепер є церква магометанська мошеля (Гарам), знаходить ся гроби згаданих трох праотців і їх жінок Сари, Ребеки і Лей. Мошеля єсть обведена старим муrom, але в яких часів він походить, годі знати. Кажуть, що на сім місці стояла ще в 570 р. християнська церков, з якої Турки зробили мошелью.

До мошель в Геброні не вільно вікому заходити, ані християнам ані жидам, хиба лиш одним Магометанам. Від 1862 р. однакож появляють вже великим достойникам, або за оплатою великого бакшішу входити до мошель, але не дуже як лише на сім ступенів, що ведуть до неї. Я вийшов на тих сім ступенів, бо заплатив добрий бакшіш, але якож хотів уйти до середини, сказав до мене дервіш, що стояв коло церкви мошель: „До сей мошель вільно лише Семітам входити; християни не Семіти і для того вам не вільно зайти. Жиди, що правда, Семіти, але ім не вільно також заходити подивитися на гріб Авраамів, бо они розпяли на хресті Ісуса (т. е. Ісуса), котрого і ми, магометани, уважаємо за великого про-

рока“. Мимо того хотів я подивитися на гроби патріархів і обіцяв дервішowi добрий бакшіш, коли мене впустить до мошель. Він був би вже то радо зробив, але сказав: „Я би вас впустив, але мої одновірці зараз би мені за то голову відрубали“. А я ему на то: Я не хочу, щоби вам через мене сталося таке велиме нещасте, тому й не хочу входити до вашої мошель.

Окрестність Геброна єсть дуже красна і урохайна. Коли єсть ся в Геброні, то можна собі більше менше уявити, яка красна і урохайна мусіла колись бути обітувана земля! Коло Геброна росте дуже солодкий виноград, але з него роблять по найбільші часті розинки, які висипають за границю.

Оглянувшись місто, зайдши ми до турецкої господи, де нам дали арабської каві і дуже доброго гебронського вина. Відтак вже пізним вечером вернули ми назад Ерусалима.

Єрікон, Мертве море і Йордан.

Дня 17 цвітня утворила ся з путників, що мешкали в австрійськім домі гостиня, каравана і постановлено вибрати ся на прогульку до Єріона над Мертвим морем і Йорданом. Замовлено зараз потрібну скількість коней та прилагоджено харч на дорогу. Всеч. ректори дому гостинного Рішард Іох і др. Кіслінг підвялися стати за проводирів каравані. Щоби нас в дорозі не обробували Бедуїни, взяли ми ще з собою каваса (слуга поліційний, поліціян) гостинного і одного бедуїнського шейха (на-

## До Святої Землі.

Після записок о. Якова Прігля перевоповів і мно-  
гими поясненнями доповнив — К. Вербенко.)

(Дальше).

Побідавши пустились ми в дальшу доро-  
гу до Геброна. Ми їхали попри красні ого-  
роди, повні винограду, та цвітучих дерев по-  
маранчевих, цитринових, оливвих і фігових,  
що своїм запахом наповнили цілій воздух.  
О 2 год. з полуночі станули ми в Геброні.

Геброн називається нині по арабски Ел-  
Хаділ. Єсть то одно із найстарших міст в Па-  
ластині і звалося давніше Кірят-Арба. До  
Геброна привізло було тає 12 глядатів, ко-  
тих Мойсей вислав був до краю Канаан, а  
коли опісля Іордайлії заняли сей край, то  
Геброн припав племені Калеб. В Геброні була  
через сім літ резиденція патріарха Давида, доки  
він аж не побігав Савла. Коли пізніше син  
Абсалон збудував ся против него ізраїль-  
яни проголосили ся королем в Геброні. Єсть то одно  
із чотирох святих міст юдейських; перше  
з них Ерусалим, друге Геброн, третє Сафет,  
четверте Тиберія. В нинішньому Геброні живе  
коло 10.000 фанатичних Магометан і 1000 же-  
нів. Місто се есть найважайніше для того, що

## Допись.

### З Стрийскої верховини.

(Порядки в селі Жупаню).

Думав би може хто з читателів, що в такім селі як Жупане положенім вже близько границі угорської, сьвіт — як то кажуть — дошками забитий, але де там. В тій селі панує такий добробіт, що вже незадовго много людей піде в відтам з торбами, за прощением хлібом, хотій ту не одному могло би не зле поводити ся, бо в де як чоловікові бідному заробити, от н. пр. рубаючи дерево в лісі скарбовим, так і богатшому, вояччи то дерево до тартаку на Угорщину. Та правда много Жупанців хопилося того хліба, та ще на більшу біду прийшли. Спітав би може неодин, для чого так там діється? Ото для того, що Жупанці заробивши який гріш, набивають ним арендарські кишені за горівку та інші напитки, щоби не дай Боже, котрий з арендарів не збіднів, бо в їх аж три, то треба добре уважати, щоби котрому з них не було кривди, а всі toti арендарі такі добре і честні, заступають нераз не одному Жупанцеві і адвоката і съященика і отця і матір і пр. Перепросини межі погнівавши ся людми не відбудуть ся ніколи без них, бо арендарі гніваються ся, що они не малиби вже мати на стілько цоваги у своїй громаді, щоби своїх людей ве погодили, при чим рокумівсь без пияти не обійтесь, ба не один вже і цілу добу пересидить, утішений, що погодив ся та перепросив ся такої в корчмі в своєму селі. Відтак кажуть: Треба памятати на наших арендарів, та на їх побратимів, от ідуть вже съята Різдви, треба-б'їм красно заколядувати, бо прещі і они люди, та ще й які важні в громаді, навіть в самій середині села мешкають, ну тай Богу дякувати не зле ся мають. Однак того року на весні, хоть які toti Жупанці честні, то таки були трохи своїх арендарів засмутили, завязавши братство тверезості і поскладавши членські вкладки. Вписалось до сего братства оконо 100 осіб, вчисляючи і жінчин. Ціль братства була, щоби в корчмах в своєму селі і в сусідних селах не пити. З початку братство точно держалось прямисів. Та щож, коли межі пішеницею змусить рости і куколь, от один і другий хотівши служити і Богові і чорту, почав з початку пити на съяту жадівські, щоби лиши в корчмі, відтак в сіннях, а відтак вже

і в самій корчмі, щоб арендар не фатигувався ему горівку до сіння або на съміті насити. Напившись добре, Жупанець мозби на другий съвіт народив ся, починає сварю з другим, відтак бере ся до бійки, а виотавшись свою противниковою рукою у волоса, мало що вже ему і на голові лишить, або вязти коліна із плота, частусь ним добре свого приятеля, щоби той памятав, що то не аби який газда его бив. Ну і не дивниця, що в Жупаню були і такі, що винулісь і на свого начальника громади, частуючи его добре своїми штурханцями, а були і такі випадки, що чоловік з сокирою в руках висмлював ся до помешкання свого любого сусіда, щоби его трохи пострапити. Чи може читатель думати собі, що в Жупаню і жінки не відважні, та не уміють бити ся? Деж там, вхопити жінці за колоду, та мужчині голову розбити, то нічого так великого, коби лиши не забити, (бо тогди і арендар еже не перепросить). Але нема що дуже тому всему дивувати ся, бо як то кажуть, „який пан такий крам“ (які громадяни в селі, такі в нім і порядки).

Дорога в селі, коли дощі спадуть, то візаж по самі осі в болоті загрязне, о мостах же і містках в селі на дорозі то вже нема що і говорити, хиба трафить ся добрій місток або куничник дороги добрій, в селі десь там коло якогось урядника (як то в Жупаню кожного рядного називають), або коло війта, та писаря, божзвістна річ, що всі люди не можуть однаково бідувати; та що ставили на такій містечку можна знати, який газда коло него мешкає. Що в трупарні (в Жупаню) нема дверей і стола, то Жупанець відівся, на щож тут стола та дверей, умерлий чей сидіти не буде на столі, а хотяби і сидів, то утікати вже певно не буде, щоби аж двері до трупарні справляти. Є в тім селі і арешт, але такий, якого і по більших містах бачити не можна, дереко спорохіло, вікна повибивані, скілька дощою на куничники поломаних стремить ще на даху, що виглядає як яка шибениця.

Сказав би може може не один: От що то говорити про такі будинки як трупарня та арешт, в нас всі порядні люди то ні оден не сидів в тім арешті і не буде, коби то інші будинки були в порядку. Добре було єще і так, але давім ся на приходство в Жупаню. Стареньке похилило ся, вікна по більшій частині сапером вислоєні, дах трохи гонтами, трохи соломою критий, можом поріс, дір в нім як в решеті, тож дощ і свіг дася добре мешкан-

цям дому в знаки. Дах той вже хтобудь не поліве поправляти, бо буйте ся, що коли дах проломить ся, то мастер трісне собою на стрих, з відки через повалу не тяжко вже і до мешкання пароха проломити ся. Правда, зачали недавно бо вже 4 роки Жупанці будувати нове приходство; зачали то правда — але не знати хто єго скінчить, бо Жупанцям якось дуже тяжко єго докінчувати, бо близьше старе приходство ще не завалило ся. Мало що в ліпшім стані знаходить ся і решта приходських будинків... Давби Бог, щоби вже і Жупанці, пробудившись з довгого просоня, стали людьми трудачими, дбалими, честними та мудрими, та поступали так щоби не бути посміховиском для других людей.

## З руских товариств.

На двох послідніх засіданнях головного виділу товариства „Просвіта“ дня 29 жовтня і 5 листопада с. р. полагоджено окрім звичайних справ адміністраційних отсі справи.

1. Ухвалено за місяць грудень с. р. видати книжочку „Про початки Козацтва“, написану після В. Антоновича.

2. За місяці март і квітень 1896 ухвалено друкувати преміовану з фундациї Ви. Степана Дубровського працю п. Вол. Федоровича з області ветеринарії.

3. Принято до відомості справоздання делегата в загальніх зборів філії в Переяславі.

4. Передано книжочку „О товаристві“ до рецензії.

5. Обдаровано книжочками читальні в Желдци і в Тустановичах.

6. Принято до відомості, що Вп. Іванна Дверовичева дарувала до музею товариства велику карту Росії.

7. Принято 41 нових членів.

## Перегляд політичний.

### Руска депутатія у Е. Вел. Щісаря.

Е. Вел. Щісар принимав вчера руску депутатію під проводом Е. Експ. Віреось. Митрополита Сембраторовича, котра складала Монарх іменем руского народу подяку за основав руського доковчого інститута в Римі. На промову Віреось. Митрополита відповів Е. Вел. Щісар

стали садити цукрову тростину, місто значно зішло в гору.

Не від річи буде тут згадати що про одну пікаву ростину, що росте в охрестності Еріхона, близьше до Мертвого моря. Єсть то т. зв. еріхонська рожа. Перед кількома роками якийсь „примісловий“ купець, бачу з Відня чи може в Німеччині, оголосив був в газетах, що продає такі рожі, котрі кождої цори, хоч би й серед зими розплітають ся зараз, скоро їх власкити до води. Знайшли ся у нас люди, як звичайно, котрі тому повірили і спроваджували собі ті рожі та платили за них по півтора ринського за штуку. Яке-ж було їх здивоване, коли они замість рожі дістали якусь невеличку кульочку із самих галузок. То була не рожина в того самого рода, що наш хрін. Она росте по сухих піскових долинах в Палестині, Єгипті та на південному березі Малої Азії, має малі листочки, цвіте біло, а насінє у неї подібне як у хрену. Рожа еріхонська має то до себе, що коли відцвіте і листа з неї відпаде, всі її галузки стулують ся в круглу головку; коли ж її вложити у воду або держати у вожжі візду, то галузки натягають в себе воду і розкладають ся, в сухім же візду знову звивають ся в головку. Давніше уважано то за якесь чудо і приписано сїй ростині чудесну силу; нині привозять її хиба лише на спомин люди, що їздili до Святої Землі, ну, тай деякі мантії, щоби обдурити людей, котрі не знають, що то таке това рожа еріхонська.

Хата, в котрій ми мешкали, стояла серед прекрасного огорода. На пірамандів і цитронів деревах, що росли в огороді, було множство доспіліх овочів, а рівночасно і мно-

чальника). Оба були добре узброяні. Бедуїни, хоні. Огсе жерело називає ся тому Елісеевим а по арабски Аїн-султан. Звісі поїхали малярі від селі з пізням вечером приїхали до Еріхона. Хоч всі ми були таки добре утомлені по таїнії їзді, а мимо того були ми при вечери і по ній веселі.

Около полуночі поїхали ми на коні і виїхали з Ерусалима. Дорога ішла попри так красно і любо положену Вифанію. За три години приїхали ми до караванзераї (місця, де став каравана на попас і де є вода); тут була турецка гостинниця. Ми позлавили таї, попідвіркували та напоїли коні. Відтак поїхали ми дальше і може за годину приїхали до тої гори, на котрій злив дух хотів спробувати Ісуса Христа.

Околиця, котрою ми їхали, була страшна. Часом їхали понад саму пропасть; треба було, щоби кінь лиши трошки східнув ся і разом з їздцем полетів у пропасть, звідки би вже живцем не видобув ся. Коли ми вже минули ту страшну околицю, що як би сотворена для розбійників, приїхали ми до Елісеевого жерела. Від сего жерела до Еріхона ще година їзді. Коли Йорам, король ізраїльський, Ісафат, король юдейський та король едомський воювали проти Меси, короля Моабітів, не мало військо води. Тоді сказав Господь Бог устами пророка Елісея: „Не будете видіти ані вітру, ані дощу, а отсе русло буде цовне води і будете пити і ви і ваша челядь і ваша худоба“. Та й так стало ся. Нараз бухнуло звід землі жерело, котрого добра вода пливе обильно аж до нинішнього дня та наводняє огороди в Ері-

хоні. Елісеев жерело називає ся тому Елісеевим а по арабски Аїн-султан. Звісі поїхали малярі від селі з пізням вечером приїхали до Еріхона. Хоч всі ми були таки добре утомлені по таїнії їзді, а мимо того були ми при вечери і по ній веселі.

Еріхон, по арабски Ер-Ріга, відоме також давніше задля пальм яких тут росло багато і красних огородів, „містом пальм“ або „огородом Божим“. Єсть дуже старим містом, бо стояло вже і було укріплене мурами, заким ще жиди приїхали до Палестини, вийшовши з невеликої єгипетської. Коли Йосеу повів жидів за Йордан, здобув се місто по семиднівній облогі та велів вирізати всіх жителів без виніки, навіть жінки і діти та немічні старці; лишив при житію лиши одну жінку Регаб, бо она укряла у себе двох єго глядатаїв, котрих він був вислав розглянути ся по краю і тим спасла їх від нехібної смерті. До Еріхона заходив часто Ісус Христос. Тут видічив він слідного Варгімія, сина Тимеового, сказавши до него: Иди, кіра твою спасеть! Тут видів був митник Закхей, чоловік малого росту на філове дерево, щоби побачити Спасителя, коли той переходив через місто.

Першістне місто, котре здобули Ізраїльяни, стояло під самими горами коло Елісеевого жерела; друге-ж місто, котре купив бун Ірод Великий від єгипетської королевої Клеопатри і украсив її палатами, стояло в полуночі на східній стороні долини Ель-Белт. Там видіко ще до нині сліди старих мурів і водопроводів. Нинішнє місто стоїть вже на третьому місці. В нім суть дуже красні огороди, в котрих ростуть виноград, шафран, тростина цукрова, по-маранді, цитрини і т. д. Від часу, коли тут

подякою за вирази вірності преданності руского народу, на котру Монарха може завсідти спустити ся. Є. Вел. Цісар висказав радість, що на бажаве съв. Огія міг знову щось для Русинів зробити і сподівається, що нове заведене принесе Русинам і їх церкві хосен. До послів Барвінського і Вахняниня, котрі в депутатії брали участь, сказав Монарх, що ситуація парламентарна виявить ся незадовго і палата буде могла занести ся залагодженем своїх робіт.

Комісія для ревізії регуляміну Палати послів ухвалила установити постійний суд гоноровий, котрий би судив поступовання послів, оскорблююче повагу і достоїнство парламенту. Над внесеннями суду буде голосувати повна палата і референтом для сїї справи вибрано пос. Шаршідта.

Сполучена німецька лівиця оголосила відозву, в котрій вживава людність міста Відня, щоби залишила всякі спори партійні і уникала непорозумів з правителством, і вернула місту і собі автономію громадську, котра стала сїї жертвою пустих амбіцій. Відоєву сю уважають за відозву виборчу.

З Константинополя доносять, що Порта змобільзовала деси 120 батальонів піхоти, призначених для усмиріння ворохобів в збуитових провінціях.

Fremdeblatt доносить, що в наслідок ініціативи Австро-Угорщини настала межи кабінетами виміна гадж в справі спільногопоступування в трудній ситуації на Всході. З Одеси знову доносять, що команданти каваскій армії і флоти на Чорні морі мають вже докладні інструкції, що мають робити наслучай потреби.

## Новинки.

Львів січня 15 падолиста 1895

— Відзначення. Є. В. Цісар надав президента висшого суду краевого в Кракові Ігн. Зборовському велику ленту ордера Франц Йосифа.

— Іменування. Є. В. Цісар іменував радника краевого суду в Перемишлі Фр. Славського президентом окружного суду в Перемишлі; даліше іменував приватного доцента російського університету в Одесі дра Манр. Рудзкого надзвичайним

професором математичної геофізики і метеорольгії на університет в Кракові.

— Є. В. Цісар приймив вчера на авдіенції між іншими також Впреосьв. Митрополита Сильвестра Сембратовича і перемиського єпископа Преосьв. Юліана Пелеша.

— Доповняючий вибір одного члена ради поштової в Перемишлі в групі більшої посімності розписаній на день 19 грудня с. р.

— Холера чим раз більше слабке і є надія, що в короткім часі загасне. Дня 13 падолиста було недужих в ліченю з попередніх днів 9, залишило 1 особа, виздоровіли чотири, померла одна, а чотири лишилися в ліченю. Тай оден случай занедужання лутив ся в місті Ярославі, де доси не було холери. Особа, що там занедужала, померла.

— Огні. На фільварку Юсгладівка коло Кульпаркова під Львовом погорілі дни 7 с. м. дні стодоли зі збіжем. Посесор фільварку потерпів шкоди на 2.000 зр. Шкода була в часті обезпечення.

— Цукор подорожів. В наслідок змови фабрикантів цукру піднесли купці в нинішнім днем цину цукру в „головах“ на 34 кр. за кільо, в дрібній продажі перубаного цукру на 35 кр., а в кістках і мучці на 36 кр. Отже цукор подорожів майже о 2 кр. па кільограмі.

— Страшний злочинець. З Могили під Краковом доносять про таку пригоду. Глухонімий Ігнатій Ямроз зірвав ся вночі на 11 с. м. очевидчики в приступі божевільства і грубим колом убив 8-літній свою сестру Варвару, хоч она на колінах благала его о даровані життя, відтак тяжко покалічив матір, другу сестру і 17-літнього брата, котрий лиши утечкою через вікно уратував собі жите. Злочинець привезено до Кракова, а оногди виїхала на місце злочину судово-лікарська комісія.

— Померла над гробом. З Ниська пишуть, що в день лат. Всіх Святих пішла на кладовище 15-літня дівчина Анея Гумцеля з Улянова, щоби помолити ся на гробі брата і прикрасити гріб вінцями. На другий день найдено єї на тім гробі мертвю. Мабуть померла зі зворушевія, бо перед тим не вказувала ніяких познак якої недуги.

— Нещастє на залізниці. З Реки доносять, що оногда вночі вискочив з шин тягаровий поїзд між місцевостями Букарі і Мая. Залізничною прислугою заволодів величезний страх, бо ніч була дуже темна, а всі лампи в поїзді погасли.

жество пахучого білого цвіту. Під деревами лежало позно десетільх овочів, а нікому й на гадку не приходило, щоби їх позбирати.

На другий день розбудив нас мілій спів веселих пташок, що зібрали ся були в нашім огороді на концерт. Ми повставали, перейшли по місті та пішли на то місце, де стояла хата митника Закхея; тут ми помолилися. Відтак вернули ми наїзд до гостииниці, поспідали, поїдали на койці та поїхали до Мертвого моря. Там було вже позно пізняків, они сіділи або стояли на березі та призадумані споглядали то на море, то на його околицю.

На тім місци, де нині Мертвое море, стояли колись міста Содома і Гомора. Де они сане стояли, трудно нині знати. В Содомі жив Лот. Святе письмо старого завіта розповідає, що за величі гріхів мешканців тих міст спустив Господь Бог сірку і огог з неба і спалив їх. Перед тим ще вивів ангел Божий з міста Лота, єго жінку і дзві доньки. Коли Лотова жінка проти заказу Божого оглянула ся позад себе на горюче місто, стала за кару стовпом соли.

Як видамо, вже у святім письмі старого завіта єсть бесіда про сірку та сіль в сторонах Мертвого моря. В полуночно-західній стороні єсть ще й нині гора, звана солоню, Джебель Уедум, а само море єсть також дуже солоне, бо вода в нім має аж 21 процент соли в собі. Від того не можуть в тій воді жити ніякі звірі та тому зве ся се море Мертвим. Риби, що в Йордана попадуть ся в се море, зараз гинуть. Крім того вода в нім є югірка. Я і купався в тім морі. Нема чого бояти ся, щоби чоловік утопив ся, хочби й не умів плавати, бо вода від соли в ній так густа, що не пускає чоловіка в спід, не дає сама ему потонути. Коли я вийшов з води, то на мені було повно

солі і я мусів в ній обмити ся аж в ріці Йордані. Мертвое море єсть довге на 73 кілометри а по середині широке на 17 кілометрів. Заміте то, що уроень єго темно-синій води лежить о 394 метрів нижче як уроень води в Середземнім морі. Та ѹ ціля долина над Йорданом лежить нижче як Середземне море. Єсть то одно однісеньє місце на землі, що лежить найнижче під уроєнням води в морях. Та ѹ глубіні в Мертвім морі, хоч не всюди однакова, а все таки доходить до 360 метрів. Виходить з того, що колись в дуже давніх часах земля тут запала ся дуже глибоко і утворилася мовби великий рів, по середині котрого утворилося велике озеро, зване нині Мертвим морем. Щоби тут ділала колись сила вульканічна, того не можна сказати, бо того тут не видно. Гори на західній берегі суть крейдові і каміні в них перетворені асфальтом. Видно, що тут колись мусіло гнити множество риб і в них утворився рід олію, котрий відтак збирався в розколинах між каміні, згуснув, ствердів і замінив ся на асфальт. Звідки ж в тім морі взяла ся сіль? Різ зовсім проста. Ріка Йордан несе сіль до того моря в десіть значні скількості. З моря вода не може відливати, але за то значно випаровує, а сіль в нім лишає ся. Тим способом лишає ся в нім чим раз більше солі і єсть річ певна, що вже нині на дні его осіла спорта верста соли. Рівночасно осідає тут і гіпс і можна для того сказати, що колись по тисячах літ будуть тут грубі поклади соли і гіпсу.

(Дальше буде).

Двох зворотничих покалічило смертельно, кілька вагонів розбило ся на кусники. Станція Река вислала зараз на пошті ратунковий поїзд. Обох покалічених відстежено до шпиталі, але лікарі не мають надії удержати їх при житті.

— Страшна пригода. З Тарнобжега доносять: Селянка Варвара Диєв в Волі річиць вийшовши з хати лишила двоє дітей без нагляду, одну двоістну, другу чотиролітні. В хаті була також свиня, котра канула ся на молодшу дитину і відгризала їй одну руку по локоть а від другої руки долоню. Мимо скоро лікарської помочі дитина померла в кілька годин.

— Велика крадіжка в вагоні. Одногоди вночі украдено одній пані, що їхала з Франкфурта до Базилії, мошонку, в котрій було 50.000 марок. Коли поїзд приїхав до Базилії, арештовано безпроваочно цілу службу від поїзду, котрим пані їхала, бо було підозріне, що крадежі міг допустити ся котрий з кондукторів. Однак ревізия всьої служби не принесла усіх, бо гроші не нашли ся, в наслідок чого увязнених пущено на волю.

— Привязане звірини. П. Рудольф Лястер у Львові продав перед кількома тижднями свого старого ѿвна якомусь фірманові. Однак кінь залишив за давним житем, уткні фірманові, вернув до стайні Лястера і займив своє давнє місце при жолобі.

— Робітничі розрухи. В фабриці скла в Вігес під Візбаденом в Німеччині працює тепер близько 1.500 чужих робітників, переважно Чехів і Поляків. З причини, що ті робітники не хотіли належати до ніяких змов і вдоволяють ся мірною заплатою, то між ними а робітниками Німцями і населенем в Вігес панували від давна непорозуміння. Вкінці поєднаного тиждня прийшло до розривів. Коли робітники рано хотіли уdatи ся до костела в Вігес, нападо на них таможнє населене і не хотіло їх впустити до середини. Також не позволено їм зайти до ніякої господи. В наслідок того прийшло до кровавих бійок, в котрих робітники боронячи ся перед напастю, добули револьверів. З обох сторін багато осіб покалічено. Прикладане військо завело лад і арештувало кілька десять напастників, але роз'ярене між обома спорядчими сторонами все тревав.

— З товариства „Шкільна Поміч“ у Львові. Зима за плечима! Відні рускі діточки трех народно-руських школ у Львові виглядають помочі від свого добродійного товариства львівського, заошмотрюючого їх не лише в книжки, зопити і т. п. прибори до пауки, але також в одіж і обув. Сердечні Добродії бідної молодежі школи і велику душу членами товариства „Шкільна Поміч“ у Львові зачинають спішити з своїми щедрими датками. Так вже сими днями видія сего товариства одержав жертви, які зложили деякі Вц. і Веч. Члени та Добродії, а іменно: о. крил. Т. Пурко у Львові 5 зр., др. Л. Косак у Львові 3 зр., посол Юл. Романчук 2 зр., о. Евг. Гузар у Львові 2 зр., о. Василевський у Львові 3 зр., Хв. товариство обезпечене „Дністер“ 50 зр., др. Корн. Чайковський з Бітлі 150 зр., ил.: Лев Герасимович з Камінка струм., Тит Ревакевич з Шідбужа і Тарас Коцюба з Львова по 2 корони, а о. Мих. Форис з Волі гологірської, о. Мих. Зубрицький з Мішанця і п. Ів. Зарицький з Львова по 1 короні. — Сим сердечним Добродіям рускої бідної молодежі школи складаємо прилюдно на сім місці широруске спаси-Бог, — всіх же других приятелів убогих школариків і школярок руских просимо о ласкаве надіслане своїх членських вкладок і добровільних жертв. — Від виділу товариства „Шкільна Поміч“ у Львові. — Алекс. Стеванович голова; Гр. Врецьона касиер.

## ТРАДИЦІЯ УГАДКИ.

Неаполь 15 падолиста. Перша дивізія ескадри заложена з кораблів „Умберто“, „Дорія“, „Стромболі“, „Етрурія“ і „Партенопе“ має сами дніми під проводом віце-адмірала Аччіо відплисти на турецькі води.

Вроцлав 15 падолиста. Посла Лібкнекта засуджено за оскорбу пісаря в промові на зборах соціалістів у Вроцлаві на чотири місяці вязниці.

За редакцію відповідає: Адам Краховицький.

# С. Спітцер у Відні

поручає

**Товари камінні і шамотові.**

Плити білі і кольорові. — Насади комінкові. Комплектні урядження для стаєн і обор.

На ждане висилає катальги.

Заступники для Галичини і Буковини

**Гамель і Файгель**  
у ЛЬВОВІ, улиця Коперника число 21.

Філія ц. к. уприв.гал.

Банку гіпотечного в Тернополі

приділила в обмін свого ділана

**продажу льосів**

за сплатою в місячних ратах.

Позаяк жадна дотепер інституція в Галичині продажею льосів на рати не здійснює, проте Філія Банку гіпотечного в Тернополі розширяє під тим взглядом свою діяльність

85

на цілу Галичину.

Проспект на ждане gratis i franco.

Бюро оголошень і дневників

організоване

**— ОГОЛОШЕННЯ —**

до всіх дневників

по цінах оригінальних.

# С. Нельсон у Відні

поручає

Кльосети в перепливом води і без того. — Рури кльосетові. — Каналові насади з патентовим замкненем. — Збірники на воду. — Комплектні урядження купелеві. — Вентілятори. — Прибори до водотягів, як також рури ліні і ковані. — Помпі, фонтани і всякі арматури.

Заступники для Галичини і Буковини

**Львів ГАМЕЛЬ і ФАЙГЕЛЬ Коперника 21.**

На ждане висилає ся катальги.

# ВІДЕНЬСКА ФАБРИКА АМАЛИ

поручає

найновійше патентоване начине кухонне з вні гальванічно нікльоване, у внутрі повлечене чистою і дуже тревалою емаллю.

**До набуття у Івана Шумана у Львові**

площа Бернардинська і у всіх більших торговлях зеліза.

Поручає ся

**ТОРГОВЛЮ ВИН ЛЮДВИКА ШТАДТМІЛЬЕРА у Львові.**